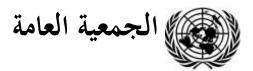
الأمم المتحدة A/RES/73/17

Distr.: General
3 December 2018



الدورة الثالثة والسبعون

البند ١٣٣ من جدول الأعمال

قرار اتخذته الجمعية العامة في ٢٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٨

[دون الإحالة إلى لجنة رئيسية (A/73/L.20 و A/73/L.20)

١٧/٧٣ - أثر التغير التكنولوجي السريع على تحقيق أهداف وغايات التنمية المستدامة

إن الجمعية العامة،

إذ تضع في اعتبارها أن التغير التكنولوجي يشمل أدوات جديدة وقوية يمكن أن تساعد في تحقيق رؤية خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠(١)، وإذ تدرك أن آثار التغير التكنولوجي السريع على التنمية المستدامة وما يطرحه أمامها من فرص وتحديات يجري حاليا تقييمها لتعميق فهمها، وإذ تشير إلى قرارها ٢٤٢/٧٢ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٧، الذي قررت فيه مواصلة مناقشة موضوع "أثر التغير التكنولوجي السريع على تحقيق أهداف التنمية المستدامة"،

وإذ تشير إلى قراريها ٣١٣/٦٩ المؤرخ ٢٧ تموز/يوليه ٢٠١٥ و ١/٧٠ المؤرخ ٢٥ أيلول/سبتمبر ٥١٠١ اللذين أنشأت واستهلت فيهما آلية لتيسير التكنولوجيا لدعم أهداف التنمية المستدامة، وإلى أن النتائج الأولية التي انتهت إليها تلك الآلية بشأن هذا الموضوع قد عرضت ونوقشت هي والنتائج الأولية التي خلصت إليها اللحنة المعنية بتسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية، في منتدى الآلية الثالث المتعدد أصحاب المصلحة المعني بتسخير العلم والتكنولوجيا والابتكار لأغراض أهداف التنمية المستدامة،

وإذ ترحب بالقرار ٣٠٥/٧٢ المؤرخ ٢٣ تموز/يوليه ٢٠١٨ الذي ورد فيه تكليف للجزء الرفيع المستقبلية المستوى من دورة المجلس الاقتصادي والاجتماعي بالنظر في الاتجاهات والسيناريوهات المستقبلية ذات الصلة بالموضوع الذي يبحثه المجلس وفي الأثر الطويل الأجل للاتجاهات الحالية، مثل مساهمة التكنولوجيات الجديدة في تحقيق أهداف التنمية المستدامة،





⁽۱) القرار ۱/۷۰.

وَإِذَ تَسَلَّمَ بأن انتشار تكنولوجيا المعلومات والاتصالات والترابط العالمي يَعِدان بإمكانات كبيرة تتيح التعجيل بالتقدم البشري وسد الفجوة الرقمية وإيجاد مجتمعات تقوم على المعرفة، وهو ما يَعِد به أيضا الابتكار العلمي والتكنولوجي في مجالات شتى من قبيل الطب والطاقة،

وإذ تسلّم أيضا بأن التغير التكنولوجي ينطوي على إمكانات هائلة لدعم النهوض بالمساواة بين الجنسين وتمكين جميع النساء والفتيات من خلال إتاحة الفرص لهن للحصول على المعلومات وتبادلها، وتلقي الخدمات التعليمية والصحية، وتوليد الدخل، والانخراط في إقامة الشبكات، إلى جانب إسماع أصواتمن،

وإذ تشير إلى قراريها ٢٠٠/٧٢ و ٢٢٨/٧٢ المؤرخين ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٧ والقرارات الأحرى ذات الصلة، بما في ذلك قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٩/٢٠١٨ المؤرخ ٢٤ تموز/يوليه ٢٠١٨ بشأن تسخير العلم والتكنولوجيا والابتكار لأغراض التنمية، وإذ تلاحظ التطورات التي استجدت على الأعمال التي تقوم بما عدة كيانات تابعة لمنظومة الأمم المتحدة بشأن التكنولوجيات الناشئة،

وإذ تضع في اعتبارها ما جاء في الإعلان الوزاري للمنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة لعام ٢٠١٨ (٢) من إشارة إلى الدور الحاسم للعلم والتكنولوجيا والابتكار في تحقيق أهداف التنمية المستدامة وإلى التكنولوجيات الجديدة، وإذ ترحب بتقرير الأمين العام عن تستخير التكنولوجيات الجديدة لبلوغ أهداف التنمية المستدامة (٢)، الذي نوقش في الجزء الرفيع المستوى من دورة المجلس الاقتصادي والاجتماعي، وإذ تحيط علما باستراتيجية الأمين العام بشأن التكنولوجيات الجديدة،

وَإِدْ تَلاحظُ الاجتماع الذي عقدته رئيسة الجمعية العامة في ١٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٨ بشأن أثر التغير التكنولوجي السريع على تحقيق أهداف التنمية المستدامة والجلسة العامة التي عقدت بعد ذلك،

وإذ تسكم بالحاجة إلى أن تدرك الحكومات والقطاع الخاص والمنظمات الدولية والمجتمع المدني والأوساط التقنية والأكاديمية وجميع الجهات المعنية صاحبة المصلحة أثر التطورات الأخيرة في التغير والتكنولوجي السريع على تحقيق أهداف التنمية المستدامة، التي ما زالت تتطلب تعاونا دوليا ومتعدد أصحاب المصلحة من أجل الاستفادة من الفرص ومواجهة التحديات في هذا الصدد، مع مراعاة حقائق الواقع والقدرات ومستويات التنمية المختلفة فيما بين البلدان، واحترام السياسات والأولويات الوطنية، وإذ ترحب في هذا الصدد باستهلال الأمين العام عمل فريق رفيع المستوى معني بالتعاون الرقمي سيقدم توصياته من أجل إقامة نظم فعالة وجامعة للتعاون الرقمي بين جميع الجهات الفاعلة المعنية في الفضاء الرقمي في عام ١٩٠٩، وإذ ترحب أيضا بتفعيل بنك التكنولوجيا لأقل البلدان نمواً في تركيا، الذي ستكون به أول غاية من غايات أهداف التنمية المستدامة، وهي الغاية ١٧-٨، قد تحققت،

۱ - تشجع الدول الأعضاء على مواصلة النظر في أثر التغيرات التكنولوجية السريعة الرئيسية على تحقيق أهداف وغايات التنمية المستدامة (۱۱)، من أجل الاستفادة من الفرص المتاحة ومواجهة التحديات المطروحة، وعلى السعي إلى وضع استراتيجيات وسياسات عامة وطنية وخرائط طريق وطنية للعلم والتكنولوجيا والابتكار وتعزيز بناء القدرات والمشاركة في المجال العلمي، وتبادل أفضل الممارسات؛

٢ - تطلب إلى آلية تيسير التكنولوجيا واللجنة المعنية بتسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية أن تواصلا، من خلال المجلس الاقتصادي والاجتماعي، النظر بطريقة منسقة وفي إطار ولاية

18-20454 2/3

⁽٢) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الثالثة والسبعون، الملحق رقم ٣ (A/73/3)، الفصل الرابع، الفرع واو.

[.]E/2018/66 (T)

كل منهما وباستخدام مواردهما الحالية، في أثر التغييرات التكنولوجية السريعة الرئيسية، مثل الذكاء الاصطناعي وغيره من التكنولوجيات، على تحقيق أهداف وغايات التنمية المستدامة، وأن توائما هذا المسعى مع دورة المتابعة للمنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة بغية دعم الجهود التي تبذلها جميع البلدان نحو بلوغ أهداف التنمية المستدامة، وذلك بوسائل منها إقامة شراكات مع غيرهما من الجهات الفاعلة والمنظمات والمبادرات والمنتديات المعنية، وتعميم المعرفة بالتطورات التكنولوجية ونشر أفضل الممارسات تيسيرا للتعاون من أجل تحقيق هذه الغاية؛

٣ - تطلب أيضا إلى آلية تيسير التكنولوجيا واللجنة المعنية بتسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية أن تقدما، من خلال المجلس الاقتصادي والاجتماعي، صيغة مكتملة ومحدثة للنتائج التي يخلص إليها كل منهما بشان أثر التغييرات التكنولوجية السريعة الرئيسية على تحقيق أهداف وغايات التنمية المستدامة، متبعتين في ذلك نهجا قائما على الأدلة، وذلك في جلسة لمنتدى الآلية الرابع المتعدد أصحاب المصلحة المعني بتسخير العلم والتكنولوجيا والابتكار لأغراض أهداف التنمية المستدامة، تعقد في عام ١٩٠٩؟

2 - تكرر تأكيد ولاية المنتدى الرابع المتعدد أصحاب المصلحة المعني بتسخير العلم والتكنولوجيا والابتكار لأغراض أهداف التنمية المستدامة (أ)، وتشجع الدول الأعضاء وجميع الجهات صاحبة المصلحة على أن تدرس النتائج التي ينتهي إليها المنتدى في المحافل المناسبة وأن تنظر لدى إجراء المداولات المقبلة بشأن الدورة القادمة لتقييم المنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة في إدراج موضوع "تسخير العلم والتكنولوجيا والابتكار لأغراض أهداف وغايات التنمية المستدامة" باعتباره موضوعا عاما؟

٥ - تلاعو اللجنة المعنية بتسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية وآلية تيسير التكنولوجيا إلى تعزيز أوجه التآزر وتحقيق التعاضد في أعمالهما المتعلقة بالعلم والتكنولوجيا والابتكار، وتطلب إلى الأمانة العامة تنسيق مواعيد اجتماعاتهما من أجل تفادي التداخل وضمان الاتساق والتنسيق بين الكيانين؟

7 - تلعو الأمين العام إلى أن يراعي في تقريره المقدم إلى الجزء الرفيع المستوى من دورة المجلس الاقتصادي والاجتماعي النتائج التي تخلص إليها آلية تيسير التكنولوجيا واللجنة المعنية بتسيخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية وما يتصل بتلك النتائج من تقارير الهيئتين، وأن يوجه انتباه مجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعني بالتنسيق إلى أهمية أن تضع كيانات الأمم المتحدة المتنوعة، بما فيها مجموعة الأمم المتحدة للتنمية المستدامة، هذه المسألة في اعتبارها، في إطار ولاية كل منها، مع مراعاة الأبعاد الثلاثة لأهداف وغايات التنمية المستدامة وتكامل تلك الأهداف والغايات وعدم قابليتها للتجزئة؟

٧ - تدعو رئاسة الجمعية العامة إلى إجراء مناقشة مواضيعية رفيعة المستوى في حدود الموارد المتاحة لتقييم التقدم المحرز في هذا الموضوع في دورتها الرابعة والسبعين، وتقرر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها الخامسة والسبعين بندا بعنوان "أثر التغير التكنولوجي السريع على تحقيق أهداف وغايات التنمية المستدامة"، من أجل مناقشة التقدم المحرز في تنفيذ هذا القرار، بما في ذلك تقديم عرض يتناول عمل آلية تيسير التكنولوجيا، ما لم يتفق على خلاف ذلك.

الجلسة العامة ٠٠٠ ٢٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٨

3/3 18-20454

⁽٤) القرار ١/٧٠، الفقرة ٧٠.